



M. Ant. Mvreti Variarvm Lectionvm Libri XV

Muret, Marc-Antoine

Antverpiæ, M. D. LXXXVI.

Cap. 11. Euripidem aliter, quam ceteros omnes, de Helenæ sidere
locutum.

[urn:nbn:de:hbz:466:1-70864](https://nbn-resolving.de/urn:nbn:de:hbz:466:1-70864)

Quia sorbitione faciam ego te hodie mea;
Item ut Medea Peliam concoxit senes:
Quem medicamento, & suis venenis dicitur
Fecisse rursus ex sene adolescentulum,
Item te ego faciam.

Neque enim Peliam Medea, sed Aesonem è sene iuuenem reddidit: cùm autem receperisset, idem se facturam Peliae; effecit, vt infelix senex natarum suarum manibus concideretur. quod si coquus ille item fecisset iuuenem Ballionem, vt Medea Peliam fecerat; non sanè bonam neque expetendam operam ei dedisset. fieri etiam potest, vt persona seruierit: & cùm loquenter induxisset hominem sordidum & abieclum, de industria perperam ab eo narrari veterem illam fabulam fecerit. Quòd si Ciceronis etiam illud è Catone maiore ita legendum est (vt sanè legendum puto.) Quòd quidem me insufficiente baud sane quis facile retrahent: nēne tanquam Peliam recixerit: timirum tale aliquid hic quoque coramincendum est. nam aut decorum id & consentaneum Catoni credidit: quòd & memoria vacillare γεγονότων δαι: & interdum habet aliquid grauitatis in magnis viris minus accurata fabularum & talium rerum cognitio: aut hoc quoque inter μηνοντα Ciceronis αὐθικα numerādum est.

Euripidem aliter, quam ceteros omnes, de Helenā
sidere locutum. C A P. XI.

D E sidere Helenā non idem ab omnibus traditum est. Plinius quidem libro secundo Naturalis historiæ, de eo, vt nauigantibus exitioso, locutus est. nā cùm geminas illas flamas, quæ Castoris ac Pollucis esse putabātur, salutares ac prosperi cursus prænūncias

K 2

esse

Muret.

Lection.

LII

25

148 M. ANTONII MURETI
esse dixisset: *Harum, inquit, aduentu fugari diram ita*
ac minacem, appellatam Helenam ferunt. Solinus quoque cùm exposuisset multa mala, quæ menstruum mulierum efficeret crux: *Habet, inquit, planè id solumentum,*
quod auerit fidus Helena perniciosissimum nautis. Papinius quoque idem de illis fulgoribus sentire ostendit hoc versu:

— cum iam damnata sororia

Igne Therapnae fugerunt carbasa fratres.

Quinetiam Franciscus Vicomercatus Aristotelis Meteorologica exponens, & cur Castor ac Pollux salutares essent, & cur diri omnis Helena, causas, vim eiusmodi re, satis probabiles reddidit. At Euripides tamen in Oreste salutarem eam nautis esse pronunciavit. Ita enim de ea Apollinem loquentem facit.

Zūv Θεον, ζευν νιν αρετον χρεων.

Κάστει τε, Πολυδόκει τ' ερ αιθέρ θεον χρεων.

Σωδαν οεσαι, ναυτίνοις σωθειοι.

Emendatus Plinij locus

CAP. XII.

R EDUNDARE videtur vox, voluptibus, apud Plinium libro x i i i i . vbi de natura vini agitur, cùm enim vulgo ita legatur, *Prorsus ut iure dici posse que viribus corporis utilius aliud, neque aliud voluptibus perniciosius, si modus abstinet: melior videtur fore sententia si ea, quam dixi, vox deleatur.* hoc enim dicit: immo dico vino maximè debilitati corporis vires, quod dicit Lucilius dixerat his versibus:

Scito etenim bene longinquum mortalib[us] morbum
In vino esse, vbi qui inuitauit dapsilium se.

Ep. Theognis:

Οἶνον πνόμενον πελὺς κακός. Λού δέ πεποντὸν
Πίνε οπίσαμενος, εκ κακοῦ, ἀλλ' οἰαθός.

EPI.